

## MINISTERE DE LA DEFENSE

[C - 2013/07122]

14 FEVRIER 2011. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 4 octobre 2006 relatif au transfert de certains militaires vers un employeur public. — Addendum

Au *Moniteur belge* numéro 63 du 25 février 2011, page 13821, il y a lieu d'ajouter le texte suivant :

## MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C - 2013/07122]

14 FEBRUARI 2011. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 4 oktober 2006 betreffende de overplaatsing van sommige militairen naar een openbare werkgever. — Addendum

In het *Belgisch Staatsblad* nummer 63 van 25 februari 2011, bladzijde 13821, dient men de volgende tekst toe te voegen :

## MINISTERIUM DER LANDESVERTEIDIGUNG

[C - 2013/07122]

14. FEBRUAR 2011 — Königlicher Erlass zur Abänderung des königlichen Erlasses vom 4. Oktober 2006 über die Versetzung bestimmter Militärpersonen zu einem öffentlichen Arbeitgeber

ALBERT II., König der Belgier,  
Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

Aufgrund des Gesetzes vom 16. Juli 2005 zur Versetzung bestimmter Militärpersonen zu einem öffentlichen Arbeitgeber, Artikel 4 § 1 Absatz 1;

Aufgrund des königlichen Erlasses vom 4. Oktober 2006 über die Versetzung bestimmter Militärpersonen zu einem öffentlichen Arbeitgeber;

Aufgrund des Verhandlungsprotokolls Nr. N-302 des Verhandlungsausschusses des Militärpersonals vom 2. Juni 2010;

Aufgrund des Gutachtens 49.051/4 des Staatsrates vom 12. Januar 2011, abgegeben in Anwendung von Artikel 84, § 1, Absatz 1, 1° der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat;

Auf Vorschlag des Ministers der Landesverteidigung,

Haben Wir beschlossen und erlassen Wir:

**Artikel 1** - In Artikel 1 des königlichen Erlasses vom 4. Oktober 2006 über die Versetzung bestimmter Militärpersonen zu einem öffentlichen Arbeitgeber werden die folgenden Änderungen angebracht:

a) in Absatz 1 wird die 5° wie folgt ersetzt:

"5° sich in einer Rentabilitätsperiode befinden in Anwendung der Bestimmungen des Gesetzes vom 16. März 2000 über die Kündigung bestimmter Militärpersonen und die Auflösung der Verpflichtung oder Neuverpflichtung bestimmter angeheurer Militärpersonen, die Festlegung der Rentabilitätsperiode und die Rückforderung durch den Staat eines Teils der vom Staat für die Ausbildung getragenen Kosten und eines Teils der während der Ausbildung bezogenen Gehälter;"

b) in Absatz 1 wird die 6° wie folgt ersetzt:

"6° Leistungen erbringen in der Regelung des vorzeitigen Ausscheidens für die Hälfte der Arbeitszeit;"

c) in Absatz 1 wird die 7° wie folgt ersetzt:

"7° ein Dienstalther als Militärperson des aktiven Kadres von weniger als zehn Jahren haben;"

d) Absatz 1 wird um die 8° ergänzt, die Folgendes besagt:

"8° eine Funktion ausüben, für die ein spezifisches und seltenes Kompetenzprofil erforderlich ist:

a) Krankenpfleger;

b) Technologie eines medizinischen Laboratoriums oder gleichgesetzt;

c) Heilgymnast;

d) Pilot;

e) Mitglied des medizinisch-technischen Korps;

f) Fluglotse;

g) Informatiker;

h) Gefahrenverhütungsberater;"

e) in Absatz 2 werden die Worte "Absatz 1 5° bis 7°" durch die Worte "Absatz 1 8°" ersetzt.

**Art. 2** - In demselben Erlass wird ein Artikel 1/1 eingefügt, der Folgendes besagt:

"Art. 1/1 - In Abweichung von Artikel 1, können Berufsunteroffiziere, Unteroffiziere des Ergänzungskaders, Berufssoldaten und Soldaten des Ergänzungskaders ihre Bewerbung für eine Versetzung zum Einsatzkader der Polizeidienste nur einreichen, wenn sie am 31. Oktober des Jahres der Einreichung ihrer Bewerbung das Alter von 29 Jahren erreicht haben und das Alter von 40 Jahren noch nicht erreicht haben."

**Art. 3** - Der für die Landesverteidigung zuständige Minister ist mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Gegeben zu Brüssel, den 14. Februar 2011

ALBERT

Von Königs wegen:

Der Minister der Landesverteidigung  
P. DE CREM

MINISTÈRE DE LA DEFENSE

[C – 2013/07115]

**3 AVRIL 2013. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 9 juin 1999 relatif au passage au sein de la même catégorie de personnel et à la promotion sociale vers une catégorie de personnel supérieure**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 27 décembre 1961 relative au statut des sous-officiers du cadre actif des forces armées, l'article 40<sup>quater</sup>, inséré par la loi du 13 juillet 1976 et modifié par la loi du 21 décembre 1990;

Vu la loi du 21 décembre 1990 portant statut des candidats militaires du cadre actif, l'article 10, § 1<sup>er</sup>, alinéa 3, remplacé par la loi du 20 mai 1994;

Vu l'arrêté royal du 9 juin 1999 relatif au passage au sein de la même catégorie de personnel et à la promotion sociale vers une catégorie de personnel supérieure;

Vu le protocole de négociation du Comité de négociation du personnel militaire, conclu le 12 décembre 2012;

Vu l'avis 52.837/4 du Conseil d'Etat, donné le 4 mars 2013, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de la Défense,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'arrêté royal du 9 juin 1999 relatif au passage au sein de la même catégorie de personnel et à la promotion sociale vers une catégorie de personnel supérieure, l'article 34, modifié par les arrêtés royaux des 8 mai 2003 et 23 juin 2005, dont le texte formera le paragraphe 1<sup>er</sup>, est complété par un paragraphe 2 rédigé comme suit :

« § 2. Toutefois, jusqu'au 31 décembre 2014, le sous-officier porteur d'un diplôme de master en kinésithérapie, qui est âgé de plus de 35 ans au 31 décembre de l'année de son agrément, peut être admis par le ministre comme candidat officier de complément, si, outre la condition visée à l'article 10, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, de la loi du 21 décembre 1990 portant statut des candidats militaires du cadre actif, il satisfait également aux conditions suivantes :

1<sup>o</sup> qu'il possède les qualités morales, caractérielles et physiques indispensables à l'état d'officier;

2<sup>o</sup> qu'il soit classé en ordre utile lors de l'épreuve de passage pour l'admission du sous-officier de carrière en qualité d'officier de complément, dans la limite du nombre de places vacantes.

L'épreuve de passage visée à l'alinéa 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup>, comprend la réussite des tests militaires d'aptitude physique selon les critères fixés par le ministre, des épreuves psychotechniques, de l'examen sur la connaissance approfondie de la langue néerlandaise ou française et de l'examen sur la connaissance effective de l'autre langue, ainsi que l'appréciation de la valeur du candidat par un comité de sélection. ».

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C – 2013/07115]

**3 APRIL 2013. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 9 juni 1999 betreffende de overgang binnen dezelfde personeelscategorie en de sociale promotie naar een hogere personeelscategorie**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 27 december 1961 betreffende het statuut van de onderofficieren van het actief kader van de krijgsmacht, artikel 40<sup>quater</sup>, ingevoegd bij de wet van 13 juli 1976 en gewijzigd bij de wet van 21 december 1990;

Gelet op de wet van 21 december 1990 houdende statuut van de kandidaat-militairen van het actief kader, artikel 10, § 1, derde lid, vervangen bij de wet van 20 mei 1994;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 juni 1999 betreffende de overgang binnen dezelfde personeelscategorie en de sociale promotie naar een hogere personeelscategorie;

Gelet op het protocol van onderhandelingen van het Onderhandelingscomité van het militair personeel, gesloten op 12 december 2012;

Gelet op het advies 52.837/4 van de Raad van State, gegeven op 4 maart 2013, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Landsverdediging,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Artikel 34 van het koninklijk besluit van 9 juni 1999 betreffende de overgang binnen dezelfde personeelscategorie en de sociale promotie naar een hogere personeelscategorie, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 8 mei 2003 en 23 juni 2005, waarvan de bestaande tekst paragraaf 1 zal vormen, wordt aangevuld met een paragraaf 2, luidende :

« § 2. Tot 31 december 2014 kan de onderofficier houder van een diploma van master in kinesitherapie, die ouder is dan 35 jaar op 31 december van het jaar van zijn aanvaarding, evenwel door de minister aanvaard worden als kandidaat-aanvullingsofficier, indien hij, naast het voldoen aan de voorwaarde bedoeld in artikel 10, § 1, eerste lid, 2<sup>o</sup>, van de wet van 21 december 1990 houdende statuut van de kandidaat-militairen van het actief kader, ook voldoet aan volgende voorwaarden :

1<sup>o</sup> dat hij voor de staat van officier onontbeerlijke morele, karakteriële en fysieke hoedanigheden bezit;

2<sup>o</sup> dat hij batig gerangschikt wordt bij de overgangsproof voor de opname van de beroepsonderofficier in de hoedanigheid van aanvullingsofficier, binnen de grenzen van het aantal opengestelde plaatsen.

De overgangsproof bedoeld in het eerste lid, 3<sup>o</sup>, omvat het slagen voor de militaire tests van lichamelijke geschiktheid volgens de criteria bepaald door de minister, voor psychotechnische proeven, voor het examen over de grondige kennis van de Nederlandse of van de Franse taal en voor het examen over de wezenlijke kennis van de andere taal, evenals de beoordeling van de waarde van de kandidaat door een selectiecomité. ».